

WE PLEDGE  
allegiance to the  
Flag of the United  
States of  
America, and to  
the Republic for  
which it stands. One Nation,  
under God, indivisible, with  
liberty and justice for all.

# KURYER POLSKI

ORGAN LUDU POLSKIEGO NA WYCHODZTWIE

No. 6 (5c)

Milwaukee, Wis., Wtorek, 8 Stycznia, (Jan. 8) 1957

ROK (VOL.) 69

DAILY EXCEPT SUNDAY  
**KURYER POLSKI**  
America's Oldest and Leading Polish Daily  
Founded in 1883 by Michael Kurkucki  
536 West Juneau Avenue  
Telephone: BR 4447 6-1878  
Milwaukee 3, Wisconsin  
Our 69th Year of Continuous  
Publication

## Węgry Będą Pod Obserwacją Komisji Z. N.

### POLSKA SZUKA POŻYCZKI OD CHIN; PRZEDSTAWICIELE ICH W POLSCĘ

Ponieważ Ameryka Odmówiła Udzielenia Pożyczki Polsce; Chiny Miały to Chętnie Uczynić

WARSZAWA, Polska. — Rząd warszawski zamierza zwrócić się do komunistycznych Chin o potrzebną pomoc, nie mogąc jej otrzymać od Stanów Zjednoczonych na pożądanym warunkach — było powiedziane w kołach poinformowanych.

Wysoce urzędnicy polscy podali, iż misja handlowa komunistycznych Chin — Chińskiej Republiki Ludowej — miała przybyć do Warszawy w celu nawiązania rozmów z widziami ewentualnego układu.

Premier Chin komunistycznych Czu En-laj, który przybył do Moskwy w ubiegłym tygodniu, nie miał zamiaru przybyć do Warszawy.

### JAPONIA PODEJMUJE HANDEL Z POLSKĄ

TOKIO, Japonia. — Rząd japoński podjął w tym tygodniu kroki w kierunku wznowienia stosunków dyplomatycznych z Polską, możliwe także z Czechosłowacją, jak ujawnia japońska agencja prasowa Kyodo.

Akcja ta podjęta została w następstwie paktu jaki został ostatnio między Japonią i Rosją, w ramach którego Japonia nie tylko doszła do pełnego porozumienia w sprawie zakończenia stanu wojennego między Japonią a Związkiem Radzieckim, ale także w sprawie pełnej współpracy ekonomicznej i kulturalnej z Związkiem.

W sprawie układu z Polską na w tych dniach wyjechał do Warszawy z Tokio specjalna japońska misja dyplomatyczna, która będzie miała na celu także do Czechosłowacji.

### NOWE HASŁO WYBORCÓW NA ZIEMI POLSKIEJ

WARSZAWA, Polska. — Członkowie Polskiej Partii Robotniczej (komunistycznej) proklamują teraz przed wyborami takie hasło: "My chcemy wybierać posłów, a nie tylko głosować". Hasło to jest zupełnie nowym w krajach komunistycznych.

Dotąd wyborcom przedkładano hasła kandydatów, z którymi mieli być posłami, a nie tylko głosować.

### PREMIER CZERWONYCH CHIN W MOSKWIE

MOSKWA, Rosja. — Premier Chin czerwonych, Czu En-laj, przybył do Moskwy i oświadczył, że "jedność i współpraca Chin i Rosji są najlepszą gwarancją pokoju w świecie i normą miarującą żądzy imperialistycznych".

Przyjazd jego do Moskwy w chwili, gdy Ameryka ogłasza tak zwaną "doktrynę Eisenhowera" dla narodów azjatyko-afrykańskich — jest wydarzeniem zasługującym na szczególną uwagę — mówią dyplomaci.

do Warszawy, zdecydowanie ostatecznie — było powiedziane w tych kołach.

### POLSKA POTRZEBUJE KREDYTU

Polska potrzebuje koniecznych pożyczek lub długoterminowych kredytów dla podpręgnięcia swojej nadwyrężonej gospodarki. Polacy nie ukrywają faktu najwęższego związku z powodu upadku swych rezerwów o długoterminowe kredyty amerykańskie — że nie udało się wyperswadować Stanom Zjednoczonym udzielenia takich kredytów. Washington — było to powiedziane — godzi się chętnie na pozwolenie nabyć przez Polskę żywności z amerykańskich zapasów rządowych.

Koła handlowe podały, iż Polska — wobec tego — zwróciła się do Chin o kredyty w wysokości co najmniej 300 milionów dolarów na niedługo. Nie swego rolnictwa i ciężkiego przemysłu.

### "PIERWSZY KROK" W WASHINGTONIE

Jeden z wyższych urzędników ministerstwa spraw zagranicznych, komentując dzisiaj na temat niedawnych rozmów w sprawie pomocy amerykańskiej dla Polski, powiedział: "Jest to pierwszy krok, oczywiście, po którym spodziewamy się tam następnego".

Ujawnienie przez prasę polską o znajdowaniu się w drodze do Warszawy komunistyczno-chińskiej misji handlowej stanowi niepodważalny fakt. Nie było bowiem wcześniej żadnych zapowiedzi. Śledzi przyjeżdżania, iż wizyta taka została zaaranżowana raptem, po poznaniu stanowiska Stanów Zjednoczonych odnośnie kredytów.

### NIEMCY NAŚLADUJĄ RZĄD POLSKI; UZYSKAŁY OD ROSJI KONCESJE

Sowieci Zgodzili Się Na Warunek Decydowania o Użyciu Armii Rosyjskiej w Ich Kraju

MOSKWA, Rosja. — Rząd Wschodnich Niemiec zreklamował wieczorą poważnie ustępstwa od rządu Sowieckiego na swoją korzyść. Jak niedawno temu Polska, reprezentanci niemieccy uzyskali zgodę na kontrolę wojska rosyjskiego na ziemi niemieckiej.

Innymi słowy, Rosja nie może wywierać swego wpływu na zachowanie celów bez poprzedniej zgody rządu niemieckiego. Ponadto Rosja miała zgodzić się na udzielenie Niemcom pożyczki finansowej oraz pomocy ekonomicznej przez zakup różnych towarów produkowanych teraz w fabrykach niemieckich.

### POPIERAJĄ PLAN PREZYDENTA



Sekretarz stanu Dulles i admirał Arthur Redford przed komitetem spraw zagranicznych w Waszyngtonie dyskutują najważniejsze punkty planu prez. Eisenhowera. Według określenia Dulles, program ten "powinien zatrzymać 3-cią wojnę światową zanim się ona rozpocznie".

### Z KRAJU I ZE ŚWIATA

#### FORMOZA ZACZYNA NOWĄ PROPAGANDĘ

TAIPEI, Formoza. — Chińskie nacjonalistyczne samoloty zasypały Pekin propagandowymi ulotkami podczas pierwszego "papierowego bombardowania" stolicy Czerwonych Chin.

Kwarta główna nacjonalistycznego lotnictwa wojennego podaje, że wszystkie samoloty powróciły bezpiecznie do swoich baz.

Długość lotu do Pekinu i powrót do baz wyniósł łącznie 2,100 mil.

#### TYGODNIK POWSZECHNY POWOŁANY DO "ŻYCIA"

KRAKÓW, Polska. — W Krakowie ukazał się pierwszy numer tygodnika "Tygodnik Powszechny" pod redakcją naczelnej Jerzego Turowicza.

W skład zespołu redakcyjnego wchodzi: Antoni Golubiew, Józef Golmont-Hennelowa, Stefan Kisielewski, Zygmunt Kubiak, Hanna Malewska, Irene Starowieyska-Morstinowa, Stanisław Stomma, Jacek Woźniakowski, Jerzy Zawiejski i Czesław Zgorzeleński.

#### ZACHODNIE NIEMCY MAJĄ TEŻ PLAN

BONN, Zachodnie Niemcy. — Niezależny prawniczy dziennik "Die Welt" pisze, że Za-

chodnie Niemcy przygotowują notę do Rosji, zawierającą szczegółowe propozycje stwierdzające w jaki sposób Zjednoczone Niemcy mogą przyczynić się do zapewnienia bezpieczeństwa Europy.

Nota ta jest obliczona na użyczenie w rozmowach rozbrojeniowych, prowadzonych pomiędzy Stanami Zjednoczonymi i Rosją.

#### POLSKA OGRANICZA WYWÓZ KURKU

WARSZAWA, Polska. — Tegoroczne zbiory buraków cukrowych, na skutek nie sprzyjających warunków klimatycznych, okazały się niższe od zaplanowanych, co spowodowało zmniejszenie produkcji kurku. Celem złagodzenia niedoborów kurku Polska wystąpiła do Związku Sowieckiego z propozycją wydatnego zwiększenia dostaw kurku, przewidzianych umową handlową — polsko-sowiecką, na 200 tys. ton. Sowieci przychylili się do tej propozycji i odstąpili od kontraktu na dostawę 176 tys. ton polskiego kurku.

Kontrakt na 24 tys. ton zostały już wykonane.

#### 2,600 POLSKICH WAGONÓW POJĄDZI DO INDII

WARSZAWA, Polska. — Załoga "Pafawaga" zakończyła realizację zamówienia dla Indii — wykonała ona dla kolei indyjskich 2,600 wagonów towarowych. Ostatnie elementy i części zamienne odeszły już do Szczecina.

#### NAWET I NEHRU PRZECIW DOKTRYNIE EISENHOWERA

INDOGERE, Indie. — Premier Indii, Jawaharlal Nehru, który przed kilkadziesiąt tygodniami odbył "serdeczne" (jak pisała prasa amerykańska) narady z Eisenhowerem, oświadczył tu, że nabierająca coraz więcej rozgłosu doktryna Eisenhowera "spowoduje nowe w świecie kłopoty".

Podobne głosy dają się słyszeć w Moskwie, w krajach azjatyckich, a nawet w niektórych krajach zachodniej Europy.

Nawet ci z Europejczyków, którzy plan ten aprobują, czynią to z wielką ostrożnością.

### SEN. KNOWLAND NIE BĘDZIE KANDYDATEM

WASHINGTON, D. C. — Senator William F. Knowland, republikanin ze stanu Kalifornia, wydał wieczorą oświadczenie, że nie będzie kandydatem na ponowny wybór na senatora z tego stanu.

Jako jeden z głównych liderów partii republikańskiej, niezbyt przychylny polityce prez. Eisenhowera — ma Knowland silne poparcie wśród osób tworzących obecnie opozycję w partii republikańskiej.

Choć on nie oficjalnie o tym nie mówi, to jednak jest ogólnie znanym fakt, że Knowland ma zamiar kandydować na urząd prezydenta Stanów Zjednoczonych w 1960.

### EGIPT MŚCI SIĘ TERAZ NA ŻYDACH

NEAPOL, Włochy. — Na pokładzie statku egipskiego przybyło dzisiaj do Neapolu 987 Żydów egipskich, stanowiących awangardę około 40,000 Żydów, skazanych na deportację przez rząd egipski prezydenta Gamala Abdela Nassera.

Deportowani skarżą się na nieudzielanie traktowania ze strony policji. Wyśledzili Żydów byli bici i szczeni w koncentracyjnym obozie podczas czekania na okręt.

### DULLES TŁUMACZY "DOKTRYNĘ" KOMITETOWI SPRAW ZEWNĘTRZNYCH

Powiada, że Propozycja Prezydenta ma na celu Zabezpieczenie Dobrobytu i Spokoju w Świecie

WASHINGTON, D. C. — Przemawiając wieczorą do 32 członków komitetu dla spraw zewnętrznych, wychodzącego z łona kongresu Stanów Zjednoczonych, sekretarz stanu, Dulles wyjaśnił detalnie zasady planu prezydenta Eisenhowera odnośnie do zabezpieczenia w świecie dobrobytu i spokoju.

Zgodnie z oświadczeniem Dulles'a, plan, czyli tak zwana doktryna prezydenta Eisenhowera" opiewa, że:

1. Dać Rosji do zrozumienia, iż Stany Zjednoczone dopinają tego by państwa środ-

### STANY ZJEDN. PROPUJĄ ŚCISLE BADANIE RUCHU WOJSK SOWIETÓW

Nacisk Na Opuszczenie Węgier Przez Wojska Rosyjskie Trwać Będzie Tak Długo Aż Rosja Ulegnie Presji Zjednoczonych Narodów

NEW YORK, N. Y. — Przedstawiciele rząd Stanów Zjednoczonych poinformowali Organizację Narodów Zjednoczonych, że przygotowują rezolucję, na mocy której ustanowiona będzie komisja obserwatorów składająca się z reprezentantów pięciu narodów, których zadaniem ma być stała obserwacja sytuacji węgierskiej.

Komisja taka ma śledzić posunięcia władz rosyjskich na Węgrzech. Badania także będą prowadzone przez pięć sąsiadujących z Węgrami państw — oraz na podstawie świadectwa uciekinierów, którzy poinformują ową komisję o rzeczywistym stanie rzeczy jak i w tym kraju istnieje.

Dotąd rząd Kadara stanowczo odmówił przyjęcia jakiegokolwiek reprezentacji Narodów Zjednoczonych, choć większość członków tego międzynarodowego ciała przyjęła rezolucję ustanawiającą taką komisję.

Węgry tłumaczą się, że nie mają nic przeciw inwestycji sytuacji węgierskiej, ale mówią, że narazie kraj ich jest w stanie przelomu i inwestycja taka byłaby jednostronna.

### 800 WĘGRÓW JUŻ WRÓCIŁO DO KRAJU

WIEDEŃ, Austria. — Wielu z "bohaterów" węgierskich, którym udało się uciec z ojczyzny, w nadziei iż dostaną darmowy przejazd do Ameryki lub do innych krajów świata jest poważnie rozczarowanych obywatelnością i powolnością Zachodu, który nie opiekuje się nimi tak jak się tego spodziewali.

Coraz więcej też uchodźców poczyną przekonać Zachód i wracać do opuszczonej ojczyzny. Zachęca ich do tego propaganda komunistycznych agencji.

W czterech dniach w zeszłym tygodniu przeszło 800 uchodźców wróciło do Węgier, wyrzekając i złorzecząc Zachodowi.

### ZIGNOROWALI POLSKĘ, MÓWIĄ OBSERWATORZY

WARSZAWA, Polska. — Prasa polska pisze o wzięciu taką Chruseczkę złożył w ubiegłym tygodniu w stolicy Węgier, Budapescie, i o konferencjach, jakie przeprowadził tam z przedstawicielami Węgier, Czechosłowacji, Rumii i Bułgarii — zamiast władzom w skróceniu tylko i to na stronach wewnętrznych.

Obserwatorzy z zachodu wnioskują, iż jest to "dowód rozczarowania", jaki odczuł rząd warszawski z powodu pominięcia Polski w tych naradach.

Ci sami obserwatorzy podkreślają, że apel rządu Gomułki do Chin o pomoc — jest wysiłkiem wykazania Moskwie, że Polska nie zamierza odwracać się od obywateli narodów komunistycznych.







## Bal Dobroczynny Stow. Polek Opieki Nad Sierotami, Odbędzie Się 2-go Lutego, w Auditorium

Do największego na Poloni Balu Dobroczynnego, czynione są wielkie starania przez komitet urządzający ze Stow. Polek Opieki Nad Sierotami. Będzie to tradycyjny Bal Stow. Polek w miejskim Auditorium, dnia 2-go lutego.

Wszystkie imprezy Stow. Polek miały duże powodzenie, i rzecz pewna, że wielka sala w Auditorium będzie wypełniona i każdy kto przybędzie będzie zadowolony, bo nie tylko będzie to Bal Dobroczynny, lecz także jubileuszowy. Bo w tym roku przypada 50ta rocznica zorganizowania Stow. Polek Opieki Nad Sierotami.

Tę rocznicę 50-letniej swej pożytecznej pracy, którą to okazję Stow. Polek chce upamiętnić nie tylko obecnymi członkami, ale też uczcąc pamięć

tych pań, które Stow. Polek zapoczątkowały, jak również całego społeczeństwa, które chętnie odpowiadało na apele Stow. Polek.

Komitet Urządzający czyni starania, aby Bal Rocznicowy był wspaniały. Dlatego też impreza odbędzie się w Auditorium, pięknie przystrojonym i różnych atrakcji nie zabraknie. Będzie świetna orkiestra, bufet wyposażony w napoje znakomite-kolacja...

Na ten Bal Dobroczynny i Jubileuszowy zaprasza KOMITET:

Edwardowa Rahoł, przewodnicząca; Klemensowa Michałska, wiceprzewodnicząca; Klemensowa Janonis, Janowa Kaula i Kazimierzowa Popo-

rzelska, honorowe przewodniczące; Bernardowa Phillips, Gerardowa Stachowiak, R. Talsky, sekretarki; Józefowa Schubert, M. Gapińska, Edwardowa Kwiatkowska, i Felicia Wasielewska, kasjerki; Romanowa Romarynowska, N. Kachliś i C. Nowicka, komitet patronatów i z urzędu prezesa Stow. Aleksandrowa Kowalska.

Sprawę biletów załatwia Bernardowa Phillips. (Ogl.)  
Donata Rępała.

## Z Różnych Stron Stanu Wisconsin

### śmiertelne Wypadki

**PARK FALLS.** — W szpitalu w Park Falls zmarł John B. Neisinger, lat 40, z wioski Catawba (pow. Price) z obrażeń doznanych, gdy idąc drogą najechał na trolej. Trójkę, należącym do firmy Berg Transfer Co. z La. dymith, kierował A. Tatrow.

**HILLSBORO.** — W tutejszym szpitalu zmarł Frederick L. Juno, lat 25, z farmy w Kendall, z powodu obrażeń doznanych 29 grudnia, ub. roku w kolizji samochodowej na drodze 71. Wypadek wydarzył się w odległości mili na zachód od Kendall.

### śmiertelne Wypadki

**PRAIRIE DU CHIEN.** — Dom mieszkański tutejszego, Eugene'a Koeck, stał się przystankiem ciekawych "tula-czy". Zeszłego lata, uważał się pod okapem dół pszczoł. W jesieni, przyrządek pod dachem jego domu znalazły gołębie, a obecnie wprowadziły się tam wiewiórki i jest cała menażeria. Koeckie upatrzyli teraz kogoś wytrzymałego na klęciwa, byle mu pomógł zbierać miód.

### Włamywacze Czynni

**SUN PRAIRIE.** — Na polację doniesiono, że jacyś złodzieje włamali się z końcem tygodnia do dwóch tutejszych firm uchodzących za łupem w sumie \$556. Z kasy pancernej firmy Chase Lumber Co. zabrano \$541, a z atomatu w firmie Hanley Implement Co., \$15. Do obu biur donosano się po wyważeniu okien.

### Zawrą Małżeństwo

**GRINEN BAY.** — Dnia 12 stycznia, w Madison, Wis. odbędzie się ślub M. A. Skaff'a, superintendenta tutejszego stanowego zakładu poprawczego i panna Kathleen Kelly, asystentka głównej pielęgniarki w ośrodku krwi madi-sońskiego Czerwonego Krzyża. Skaff, rodem z Fond du Lac był przed przybyciem tu jako superintendent, inspektorem w stanowym wydziale dobroczynności, a panna Kelly pochodzi z Antigo.

## Serdeczne Życzenia Szczęśliwego NOWEGO ROKU

zasyła  
**LE ROY  
C. JENKINS**  
Szef Policji  
Racine, Wis.

## NAJLEPIEJ UBRANE KOBIETY NA ŚWIECIE



Śledem najlepiej ubranych kobiet na świecie; z czterech nastu wybranych przez New York Dress Institute na rok 1936.

## Poloniści Amerykańscy Na Zjeździe Slawistów w Washingtonie

**WASHINGTON, D. C.** — Biblioteki Kongresowej, dr. (ZPPA). — W hotelu Mayflower w Washingtonie w dniach 27 do 31 grudnia 1936 odbył się doroczny zjazd amerykańskiego stowarzyszenia profesorów "Modern Language Association", w związku z którym odbył się również 15 doroczny zjazd Amerykańskiego Związku Nauczycieli Języków Słowiańskich i Wschodnio-Europejskich. W Zjeździe tym udział wzięło szereg wybitnych polonistów amerykańskich, którzy na poszczególnych sesjach wygłosili interesujące referaty.

Z polonistów amerykańskich udział w Zjeździe wzięli dr. Arthur P. Coleman, prezydent Kolegium Związkowego w Cambridge Springs, Pa., p. Marion C. Coleman, dr. S. J. Szuska z uniwersytetu Fordham, dr. Zbigniew Polejewski z uniwersytetu Wisconsin, dr. Edmund Ordon z uniwersytetu Wayne State w Detroit, ks. Wiktor Ehrlich z uniwersytetu w Washington, dr. Wiktor Litwinowicz z uniwersytetu w Ottawie, dr. Jan Dorosh z

"Sienkiewicz and the United States", prof. Leon I. Twarog — referat p.t. "The case for a Slavic Literature Course in English Translation", dr. Edmund Ordon p.t. "Reflection on Bibliography", dr. Wiktor Ehrlich p.t. "Images of Siberia in the 19th Century Russian Literature", dr. Wiktor Litwinowicz — p.t. "Slavic and Polish Studies in Canada", dr. Teodor Domaradzki p.t. "Report of the Joint Congress of American and Canadian Slavi-

stów". Z referatów wygłoszonych przez dra. Coleman'a i dra. Szuskę okazuje się, że pierwsze miejsce wśród języków słowiańskich w Ameryce zajmują język polski, co w dużej mierze zawdzięcza się polskim szkołom parafialnym. Język polski wykładany jest obecnie w 34 kolegiach i uniwersytetach, w 68 szkołach średnich i 496 szkołach parafialnych na terenie Ameryki i Kanady.

Interesujące referaty polonistyczne wygłosili: — Ks. Walter C. Jaskiewicz, S. J., p. Marion M. Coleman z Kolegium Związkowego na temat:

Planowanym jest obecnie utworzenie Instytutu Języka Polskiego, Literatury Polskiej i Historii przy uniwersytecie Fordham, gdzie wykładać literatury polskiej jest dr. S. J. Szuska.

Następny zjazd polonistów i slawistów amerykańskich odbędzie się na uniwersytecie Wisconsin w Madison, Wis., w dniach 8 do 10 września, 1937.

## PROJEKT NOWYCH KODEKSÓW W POLSCE

**WARSZAWA, Polska.** — Ostatnio zakończyły się trzydniowe obrady komisji kodyfikacyjnej przy min. sprawiedliwości. Komisja ma za zadanie przygotować w okresie dwóch lat nowe projekty kodeksów — cywilnego i karnego.

**Świerzbica Skóra na Głowę?**  
Mark's Band-Aid Remedy jest najlepszym środkiem na świąż na wszystkich częściach ciała, powodzi łupieżu.  
Wydawany i dystrybuowany  
**MARK'S PHARMACY**  
4808 S. Packard Ave. HO. 1-8846  
Chicago, Wisconsin

**DOJE BRAMKOWANE**  
Odnajdź najpiękniejszą NA PODCIEGANIE  
Wiosną wyprzedzaj autami  
1937 SO. 11-1A ULICA  
naprzeciw szpitala tutejszej stacji  
do zachowania  
**Dr. DAVID WALD, D. O.**  
i MFG OPTICIAN  
Wszystkie nasze okulary  
otwieramy w soboty przez cały dzień.

## KONFERENCJA W SPRAWIE

**UBEZPIECZEŃ ROBOTNIKÓW**  
W dniach od 18 do 20 stycznia węgelnie, odbędzie się w tutejszym hotelu Wisconsin konferencja unii — Region 9, AFL-CIO Allied Industrial Workers, oraz School for Workers oraz School for Workers of the University of Wisconsin. W obradach na temat ubezpieczeń robotników, weźmie udział około 150 członków powyższych unii z Wisconsinu i z Illinois.

Richard Humphreys, z milwaukeeńskiego biura uni School for Workers powiedział, że konferencja będzie pierwszą tego rodzaju na tutejszym terenie. Omawiane będą sprawy kompensaty robotniczej, zapomogi w bezrobociu, dopelniające świadczenia dla bezrobotnych, ubezpieczenie społeczne (social security), assekuracja na wsparcie chorobie, opiekę lekarską oraz pensję.

## FABRYKANT SKARŻONY

### PRZEZ ŻONĘ O ROZWÓD

William T. Lawrie, wiceprezes firmy Radi-Products Co., oskarżony został o rozwód przez swą żonę June, zamieszkałą pn. 2826a S. Shore Dr., która zarzuca mu obcowanie z inną kobietą.

Skarga dalej opiewa, że Lawrie jest dla żony oziębły i nadmiernie pijany.

Para pobrala się z sobą 30 sierpnia, 1940 roku w Brown Deer i ma troje dzieci.

## Umieszczamy Zippers

Na zapiętkach i Spodniach  
Tętno Odmawiany Ubrani  
Spodnie dopasowane do waszego strachu.  
**Banner Pants Match Co.**  
1013 N. 3cia Ulica

## Zewnętrznie zastosowane

witamin w naszej  
specjalnej  
**KADOW'S  
VITAMIN A-D-E  
GOJĄCEJ MASCI**

Moga wzmocnić normalny  
gojący proces na-  
Wysypkę pieluszkową  
irytującą wyzwały.  
Popalenia, oparzenia.  
Ciekające rany, słabo  
gojące się rany.  
Irrytacja uszkodzenia  
owrzodzenia.

Na suchą skórę Eczema,  
Acne, Occupational Dermatitis  
specjalnie zewnętrznie,  
spowodowane brakiem  
witamin.

Zapamiętajcie się o KADOW'S  
VITAMIN A-D-E Gojącej Mase  
Specjalnie preparowaną przez  
farmaceutę Bernarda Dziadka.

Cena \$1.50 za Mały Słoik,  
\$2.75 za Wielki Słoik.  
Przez Poczty 25c extra.  
**KADOW'S  
DRUG STORE**  
1950 W. Mitchell Ulica  
Milwaukee 4, Wisconsin

Składajcie Swe Oszczędności w Zaufaniu  
w Przeciwności

**Mitchell St. Savings & Loan Assn.**

1605 W. Mitchell Ulica Mitchell 5-5962

Bieżąca Dywidenda 3 1/2% Rocznie

Wszystkie konta oszczędnościowe ubezpieczone do \$10,000.00.

## "Serdeczne Dziękuję"

Z wielką przyjemnością zauważamy, że polegacie na naszej aptece w razie potrzeby. Uważamy to jako przywilej, że mogliśmy was obsłużyć w zeszłym roku.

Jeżeli w jaki bądź sposób możemy służyć wam i waszej rodzinie w roku 1937, to nie wahajcie się przyjść i poradzić się, a chętnie was obsłużymy.

Szczęśliwego Nowego Roku!

Przyniescie wasze recepty do naszej apteki, a wypełnimy takowe akuracie, szybko i po umiarkowanych cenach.

**M. T. MACKOWSKI PHARMACY**  
1519 W. Lincoln Avenue

## NAJSERDECZNIEJSZE

### ŻYCZENIA

## Szczęśliwego NOWEGO ROKU

Zasyla Swoim Klientom

i Całej Polonii

## HOME SAVINGS BANK

2200 N. 3cia Ulica

Concord 4-3801

## Najserdeczniejsze Życzenia

## Wszelkiej Pomyślności i Szczęścia w NOWYM ROKU

zasyła Wszystkim Związkowcom,

Związkowczyniom, oraz całej  
Polonii Milwaukeej

## WYDZIAŁ KOBIET OKRĘGU 14 ZNP.

WŁADYSŁAWA PODKOMORSKA, Komisarka  
ANNA BRUNELL, 1sza Wice-Prezesa  
ANIELA KNAF, 2ga Wice-Prezesa  
ELSIE RADYKOWSKA, 3cia Wice-Prezesa  
PELAGIA PIEPIÓRA, Sekretarka  
JOZEFA MALIBORSKA, Kasjerka  
WIKTORIA OBUKOWICZ, Marazalkin

## WISCONSIN LUMBER CO.

Kompletny Zapas  
Materiał Budowlanego  
2782 S. 13ta ULICA  
Tel. Mitchell 5-9018  
Wszystkie zamówienia szybko dostawiamy

## Dr. W. M. Blasinski

CHIROPYDYSTA  
(Leczy Dolegliwości Nóg)  
1225 WEST MITCHELL ULICA  
Pokoje 202 Butter Bldg.  
Telefon EVERgreen 4-3370

## DZIENNIK

ROMAN J. DZIENNIK

## DAILY DRUG STORE

Przyniescie wasze recepty, jakie otrzymacie od lekarza, do naszej apteki. Rozmaite lekarstwa na wszelkie choroby.

2000 W. Forest Home Ave., nar. Becker UL.



**ZAMÓWCIE  
WASZ OLEJ TERAZ!**  
**Ed. Smolinski**  
AAA FUEL OIL SERVICE

ORCHARD 1-3887 — Mówimy po polsku,  
telefonujcie każdego czasu.

DAJEMY SCHUSTER ZNACZKI

1604 W. Oklahoma Avenue  
ED. SMOLINSKI, Zarządca



## KURYER POLSKI

Wydawany Codziennie Oprócz Niedzieli  
SPÓŁKA WYDAWNICZA KURERA  
Kuryerka założona w roku 1888 dotychczas  
MIGUEL KURERKA

## KURYER POLSKI

Daily Express Sunday  
published by  
KURER PUBLISHING COMPANY  
General Manager, COL. PETER P. PIASECKI

Dyrekcja Wykonawcza  
Polonia 4, Zetochowska, Poczta.  
Andrzej Kharajew, Wiceprez.  
Piotr, P. P. Piasecki, red. Zarządca.

## PRENUMERATA

Wycena Wydziału  
Przeznaczona Dyktando dla Miłośników i Okolycy  
Tęże Rozmowa... 1.00  
Półrocznik... 5.00  
Rok... 10.00  
Wycena Wydziału  
Przeznaczona Dyktando dla Miłośników i Okolycy  
Tęże Rozmowa... 1.00  
Półrocznik... 5.00  
Rok... 10.00  
Wycena Wydziału  
Przeznaczona Dyktando dla Miłośników i Okolycy  
Tęże Rozmowa... 1.00  
Półrocznik... 5.00  
Rok... 10.00

## RATES

Circulation  
By Carrier and Newsstand  
Single Copy... 10c  
Weekly... 30c  
Monthly... \$1.00  
Quarterly... \$3.00  
Semi-Annual... \$5.00  
Annual... \$10.00  
Outside of Milwaukee County by Mail  
Annual... \$12.00  
Semi-Annual... \$6.00  
Quarterly... \$3.00

## MAIL EDITION

IN UNITED STATES AND CANADA  
Annual... \$10.00  
Semi-Annual... \$5.00  
Quarterly... \$3.00  
Outside of Milwaukee County by Mail  
Annual... \$12.00  
Semi-Annual... \$6.00  
Quarterly... \$3.00

## TELEPHONE

Old 940 (Reno do 4-4) Północna  
Błona, Redakcja... BROADWAY 6-1972  
Północna, Redakcja... BROADWAY 6-1972  
Wydawnictwo... BROADWAY 6-1972  
Redakcja... BROADWAY 6-1972

NASZ kraj w swych stosunkach z innymi państwami, ohy zawsze miał słusność, ale czy ma słusność, czy nie, jest to Nasz Kraj.

— Stephen Decatur.

## TO I OWO

Byliśmy pod wrażeniem, że pewnie nieprzychylnie nam elementy, już nabyły tyle sensu w swych pustych teptynach, by się przekonać, iż zniesławianie nazwisk innych narodowości, nie dobrego nikomu nie przyniesie, że nawet szeryty tylko nienawistną rasową i pogardę do nich samych.

Omyliłmy się jednak w naszych nadziejach i życzeniach. W ubiegłą niedzielę wieczorem byliśmy bowiem świadkami ponownego występu jakiegoś półgłówka na programie, atakującego bez żadnego powodu nazwisko T. Kościuszki. Najprędzej udawał, że nie może tego nazwiska wypowiedzieć, przekręcał "gęh" i wymawiał celowo nazwisko Kościuszki wykrzywianiem "Kosjasko", a w końcu powiedział, że nazwisko takie najgłupsze jest "wyklichną" (sneeze out)...

Jak można dopuścić się takiej zbrodni wobec człowieka o zasługach Kościuszki w Stanach Zjednoczonych? Jak można znieważać nazwisko człowieka, który reprezentuje, jakby tam nie było, blisko 35 milionowa ludność polską?

Czy ludność z narodowości tego państwa, jest zyskując kiedyś do Polaków jakby wzgląd? Myślą się bardzo. Ja osobista nigdy temu człowiekowi, o który rasie tego nie zapomniać i nie przebaczyć. I, jestem pewny, że ktośkolwiek słyszał to podle szydzenie z polskiego nazwiska, również tegoż nie zapomnę ani przebaczyć nie może.

I taki osobnik szczyt, jest nie reprezentantem cywilizowanego narodu... że posiada kulturę, że może spojrzeć śmiało ludzko cywilizowanym w oczy... Na szczęście nie wszyscy Amerykanie są tak upodlegni umysłowo. Jest ich jednak bardzo wielu.

Mimo wszystko wina za takie ohydne postępowanie po części jednego "półtaka" spada na zarząd programu, następnie stacji. Stacja radiowa-TV powinna wiedzieć co jest na programie i zwrócić uwagę zarządcy programu, że takie rzeczy nie powinny mieć miejsca w Stanach Zjednoczonych, gdzie naród składa się z dziesiątek różnych narodowości, mających równe prawa i przywileje wobec ustaw krajowych.

Ciekawi nas czy też nasze organizacje przemierzają taką zniechęcającą sławę, która stanu Polski? O ile potrafimy NY?

## POLSKI PRZEMYSŁ OBRONNY

Ostatnio w Polsce toczy się dość ożywiona dyskusja na temat wykorzystania przemysłu obronnego do częstocowej przynajmniej produkcji cywilnej. W związku z tym "Trybuna Ludu" podała niektóre informacje o tym przemysle i zadania jego w planie pięcioletnim w dziedzinie produkcji cywilnej.

W okresie planu 5-letniego "powstały w zasadzie" podstawowe gałęzie przemysłu obronnego: przemysł amunicyjny, lotniczy, artyleryjski, czołgowy, materiałów wybuchowych. Rozwinął się natomiast przemysł telemechaniczny, a przemysł radiolokacyjny uzyskał "podstawę do rozwoju".

Pismo stwierdza jednak, iż przemysł ten budowany był "za wszelką cenę", w stajni obawy nie zdążenia na czas, co miało swoje konsekwencje. Poza tym "Trybuna Ludu" przyznaje, iż popołniono i w tej dziedzinie zasadnicze błędy, a mianowicie: 1) przemienienie przed społeczeństwem decyzji w sprawie rozwoju przemysłu obronnego; 2) nie włączenie zamierzeń obronnych do planu 5-letniego, co spowodowało "pewne dysproporcje w niektórych gałęziach gospodarki narodowej"; 3) budowa specjalnych zbrojowni w zakładach bez powiązania ich z technologią produkcji cywilnej.

Z drugiej jednak strony przemysł zbrojowniowy "przynosił już do rozwoju lub powstania nowych gałęzi przemysłu potrzebnych gospodarce narodowej, np. przemysł telemechaniczny i radiolokacyjny, przemysł lamp elektrycznych, przemysł ceramiki specjalnej, mas plastycznych i t.d. Przemysł zbrojowniowy wyszkolił ponadto "kadry wysoko kwalifikowane" i wpłynął poważnie na jakość i dokładność produkcji. Następnie "Trybuna Ludu" stwierdza, że obecnie nie ma potrzeby dalszej rozbudowy tego przemysłu, należy tylko zakończyć rozpoczęte i konieczne inwestycje oraz dążyć do stałej modernizacji, szczególnie w dziedzinie lotniczej.

Ten i ów wybierał się zaraz na drugi dzień w poszukiwaniu pracy. Trzeba jednak było przetrwać ostateczne przesłanie ziemi, gdzie mieliśmy zacząć naszą nową gospodarkę rolną.

Przez dziesięć lat te kilka rodzin polskich biedowało okropnie. Dzieci im chorowały, umierały, a drugie na ich miejsce przychodziły na świat. — Wyprawy chorób i kalectwa zdarzały się tu i tam, ale całość, ale większość wytrzymała i została na tych farmach, o których tak dużo marzyli i w których tak się dużo się spodziewali.

W parę lat później ci Polacy — ci uciekinierzy z Pensylwanii i New Yorku — pobudowali sobie maleńkie kościółki i poprosili o księdza i... władze kościelne dały im księdza, Polaka, i dobrego przyjaciela polskiego języka i prawdziwej wiary przewodnika.

Rozumie się, iż głównym przychodem tych "twardych jak spicz" ludzi była praca w obozach leśnych. Drzewo było ich stałym źródłem dochodu. Po wyrznięciu drzewa, paliły poręby i zaczęli orać tę ziemię i siał zboże i... nie dawali się biedzić, jak tylko mogli.

Dzisiaj, po blisko osiemdziesięciu latach, prawie żyzyfowej pracy — Strickland, Weyerhaeuser i inne osiedla polskie w powiecie Rusu są wzorem najpiękniejszego rolnictwa w Ameryce. Potomkowie tych biedaków, to ludzie dziś bogaci, to ludzie przetrwali, to ludzie oświeceni.

Posiadają oni swoje rozległe farmy, wspaniałe domy i zabudowania gospodarskie. Mają oni swoje wielkie składy i zakłady. Posiadają swoją współdzielnię, kościół, który zbudowali za sumę blisko \$200,000 i t.d.

Dzieci tych "żelaznych", że się tak wyrażymy — imigrantów, kończą dziś uniwersytety i sięgają po najwyższe stanowiska w stanie. Z oryginalnej grupki tych pierwszych przybyszów, jest jeszcze kilku, ale są już w schyłku życia. Jeden z nich ma blisko lat, ale jeszcze chodzi o własnych siłach.

Pionierom tym zawdzięczać trzeba, że okolicę ta, która siedemdziesiąt lat temu była śmieszczą od zginiętych leśnej i bagnisk, jest dziś podziwu godną kolonią rolniczą.

I... nigdy nam nie wolno zapominać o tym, że ludzium tym NIKT NIE POMÓGŁ. Co mają, to sami wydali przez pracę surowej naturze i nieprzejmownym okolicznościom.

Stąd też nie wolno — nikomu — powiedzieć, że powinni oni być wdzięczni za dobrodziejstwa, jakimi ich obdarzono, bo... nieczym tych ludzi nie obdarzano, przez okropną nędzę, ponieważ i zgrzytają długich, długich lat. Co mają, to sami zdobyli i... w dodatku przynieśli całemu krajowi wielki zaszczyt i nieograniczone dobrobyt.

"Nakonec... można otwarcie zapłacić — KTO KOMU JEST TERAZ DŁUŻY?"

## THE VOICE OF AMERICA

Excerpts from editorials in American newspapers  
compiled and edited by the Polish  
American Congress

## MOSCOW'S

## GENOSITY

What Communist Gomulka got from Khrushchev seems to be a permit for Poland to continue to live under Russian military control.

His contract does not require the Russian troops to leave Poland and Khrushchev already has stated that Russian troops will not leave the satellites until American

## CO INNI PISZA

## ZA DOLARY...

Dobre poinformowanie koła polityczne w Washingtonie ujawniły ostatnio, że administracja Stanów Zjednoczonych skłonna jest udzielić zezwolenia Polsce na zakup nadwyżek produkcji rolniczej amerykańskich farmerów ale za dolary i to po cenie rynku światowego, jako pierwszy krok przyjęcia z pomocą Narodowi Polskemu w jego ekonomicznych kłopotach. Przy okazji poinformowano, że na drodze do rozwiązania tego problemu w inny sposób stoją przepisy prawne, zabraniające udzielania pomocy ekonomicznej państwom, znajdującym się pod dominacją Moskwę.

Ponieważ ogłoszono, że ceny nie mogą być tak niskie, jak placą Stanom Zjednoczonym n.p. za zboże czy bawełnę tak zwane państwa za przyjaźnione — "friendly countries" — przeto owa pomoc amerykańska dla Polski — jest iluzoryczna — pozostanie w sferze jedynie "dobrych chęci" — to nie konieczne — gdyż Polska obecnie nie posiada, ani dolarów, ani też innych równowartościowych walut czy dewiz, ani też złota by je wymienić na dolary i zapłacić za importowane z Ameryki nadwyżki produkcji rolniczej; nie ma również dość artykułów, któreby mogła eksportować do Stanów Zjednoczonych w zamian za zboże i bawełnę. Wprawdzie Polska eksportuje na rynek amerykański szynki, czy jakieś tam zabawki, ale wszystko to jest kroplą w morzu w stosunku do aktualnych potrzeb dolarowych kraju, któremu grozi bankructwo ekonomiczne.

Czyli widzimy jak to wygląda w praktyce pomoc Zachodu dla państw walczących o samodzielną gospodarkę.

Istnieje jednak pocieszający objaw, że pewnie koła polityczne poczyniły starania by kongres Stanów Zjednoczonych uchwalił klauzulę, iż "Polska nie jest już pod kontrolą Związku Sowieckiego", bo wtenczas administracja może udzielić zezwolenia na sprzedaż nadwyżek w walucie kraju zakupującego i na szczególnie dogodnych warunkach.

Zachodzi tylko pytanie, czy kongres taki klauzulę przyjmie i kiedy — a zima jest ciężka — przedwiośnie bliski.

Kuryer Codzienny.

## CO MÓWIĄ W POLSCE

Partia komunistyczna rozstała swym członkiem w Polsce taki okólnik:

"Jeśli pozyskasz jednego nowego członka dla partii — dostaniesz pochwałę i nagrodę."

"Jeśli pozyskasz trzech nowych członków do partii — będziesz mógł z niej sam wystąpić."

"Jeśli pozyskasz dla partii 7 nowych członków — wystawimy ci oficjalne zaświadczenie żeś nigdy do partii nie należał."

troops leave the NATO countries.

To preserve this formula, he conducted his blood bath in Hungary.

It would seem that Poland has gained very little by Gomulka's agreement with the Kremlin, except that the Poles had an opportunity to see Khrushchev drunk and making an exhibition of himself and threatening to throw the Western world — a foulmouthed, ugly creature, possessing all of Stalin's vices and none of this abilities.

TIMES, Detroit, Mich.

FORMALIZE — AND  
LEGALIZE

But the United States and the West, while they cannot realistically look for a radical revision of relationships in the satellites, cannot agree in good conscience to formalize the Iron Curtain. It is altogether likely that the Russian have this in mind because of the ferment in the satellites.

POST TIMES-HERALD,

Washington, D. C.

## WISHFUL THINKING

What Poland is getting is "coexistence," Soviet style.

Gomulka flew back to Warsaw with the warning of Soviet boss Khrushchev: "Whether you like or not, history is on our side. We will bury you."

The wishful thinking in which some Americans indulged regarding the Polish governmental "reform" never was justified. We can put no store of hope or confidence in governments which rule in the glint of Soviet bayonets.

NEWS, Indianapolis, Ind.

## GOMULKA NEXT

But Poland is not free and its liberty-loving people are not fooled.

The next step in the Polish Revolution undoubtedly will be to get rid of Gomulka and his brand of communism.

SUN-TELEGRAPH,

Pittsburgh, Pa.

## DANCE ON A RAZOR

Gomulka gradually has something in it for everybody — a chance for Poles to bring pressure without civil war, a chance for Russia to give concessions while keeping control. Thin-faced Wladyslaw Gomulka was the necessary man in between, an attractive place to stand — if only a man didn't have to plant both feet on a razor's edge. As he left Moscow he observed: "We can say with joy that our fears are not confirmed."

TIME MAGAZINE, N. Y.

## CZWARTY RAZ GUBERNATOREM



W Providence, R. I., gubernator poraz czwarty gubernator Dennis J. Roberts (na prawo) rem. Przysięgę przysięgał sekretarz Stanu John A. Notta.

## SZLACHETNE ZDROWIE...

NIKT SIĘ NIE DOWIE, JAKO SMAKUJESZ,  
AŻ SIĘ ZEPSUJESZ

(Redaguje Dr. F. A. Dulak, Sekr. Wydawnictwa Zdrowia w Chicago)  
Wszystkie dane w sprawie państwa i informacji w zakresie zdrowia, należy kierować do adresu: Dr. F. A. Dulak, 5080 Humboldt Blvd., Chicago 47, Ill.

## KONTROLOWANE

Wszyscy rozumieją co to jest gorączka, lecz nie wielu wie, że pomimo znacznych zmian w temperaturze powietrza, temperatura ciała ludzkiego, jeśli jest zdrowe, zawsze pozostaje ta sama. Tylko wtenczas, gdy organizm ulegnie zakażeniu jakąś bakterią lub środkami podniecającymi, delikatny regulator naszego ciała pozwala na zwiększenie jego temperatury i powoduje to, co ogólnie nazywamy gorączką.

Nie jest naogół wiadomo, że w wielu wypadkach gorączka jest konieczną do zwalczania danej choroby i do wyzdrowienia pacjenta. Oczywiście powinno się mieć pilny nadzór nad gorączką i kontrolować ją, lecz prawdą jest, że w pewnych chorobach sam organizm może o wiele łatwiej zwalczać niebezpieczeństwo gdy temperatura ciała jest wyższa od normalnej.

Potrzebna szczególnie jest gorączka przy silnym jakimś zakażeniu. W wypadkach zapalenia płuc, sepsy, tyfusu i grypy, brak wyższej temperatury ciała oznacza, że ciało nie dość silnie opiera się chorobie i że odporność pacjenta

## GORĄCZKI

jest niska z powodu ogólnego wyczerpania sil. Gorączkowy stan oznacza, że w obiegu krwi znajdują się pewne trucizny i z tej racji niemądra byłoby rzeczą używanie jakichś silnych środków przeciw gorączce. Leczenie w wypadku takim polega nie na obniżeniu gorączki, ale na wyszukaniu zarzeka powodującego trucienną i usunięcie go.

Liczne są środki służące, poza lekami, do obniżenia stanu gorączkowego. Najważniejszymi z nich są: właściwa dieta, wypocinek i opieka lekarska. Osoba, posiadająca wysoką gorączkę powinna natychmiast położyć się do łóżka. Musi zaprzestać używania ciężkostrawnych potraw, szczególnie tłuszczy. — Pij dużo gotowanej wody i soków owocowych, a gdy zabieg domowy nie pomaga, powinno się koniecznie zaważać lekarza, aby on mógł odsukać i usunąć przyczynę zakażenia.

Należy zawsze pamiętać o tym, że zanim przejdzie lekarz, pacjent musi mieć nieco ciepła, a głowę chłodną.



**KURJER POLSKI**  
TELEPHONE B'way 6-1873  
• 6-1874  
• 6-1875  
Office: 536 W. Junceau Ave

Drobne ogłoszenia w Kurjerze opłać, daj im wyprzedzić i mieć; dop. tam, ile chcesz.

TELEPHONE B'way 6-1873  
• 6-1874  
• 6-1875

**KOZYSTNE ZAKUPNO**  
338 W. ROGERS ULICA  
Flat na dwie rodziny, 6 pokoi na dole, 5 w górę, także 1 1/2 garażu. Cena bardzo przystępna. MATT MUELLER'S AGENCY, 111 E. 109. (6, 10, 12)

**Po Wyborze Potrawy**  
Kartofle—cztery 10 funtowa miedzy, za \$5.00. Jajka, jabłka, cebula, HY. 26, przy 100 (10) jaj, naprzeciw WHITE DOVE, przy nowo Highway. (5, 10)

**Mężczyzn Potrzeba**

**TOOL AND DIE MAKERS**  
BRIGGS & STRATTON Corp.  
Północno wschodni nar. W. Bureleigh No. 124-1 ulicy.  
Aplicanci mogą również 2711 N. 13ta ulica. (14)

**Potrzeba Niewiast lub Dziewcząt**

Stenografistki — Billing Clerk — firma przemysłowa na poludniowo-zachodniej, porządku pilnej pani, do ogólnych prac biurowych. Pisanie na maszynie, "filing, billing". Bez stenografii, Elektryczna maszyna do pisania. Bili-ko linii autobusowej kompanij lub do parkowania. Godziny od 8 do 5. Płatne 10 tygodni. Dobra plac. Przyjemne warunki w przyjeżdżaniu biurze. Tel. lub pisać: ZECOL, Inc., Attn. Mr. Krans, H. 5-4049. (7)

**DO WYNAJĘCIA**

2 pokoje, kuchnia i sypialnia, do wynajęcia. Gazem ogrzewane, frontowe wejście, 2230 So. 17ta ulica. (13)

4 pokoje, dolny flat, nowo dekorowany, kapitalna do wynajęcia. Tel. SE. 4-5728. (28)

**RÓŻNE**

**CENSUS TAKERS**  
Do "Milwaukee Advertiser" (City Director). Zgłosić się osobliście do 10 do 12 i 2 do 6, z wypłatą 1000. 1012 N. 8ta ulica, Północ 802. Praca na pełen czas lub w pewnych godzinach. (11)

**Wypożyczamy Pieniężne na Pierwsze**

**Hipoteki**

**Niskie Raty**

**Frank J. Gapiński**

1416 W. Lincoln Avenue

Tel. Mitchell 5-0205

**ODZIEŻ**

**Mężczyzn, Niewiast i Dzieci**

**Po Najniższych Cenach w Mieście**

Męskie ubrania, wszystkie numery, w cenie od.....\$4.00

Męskie topi, palce, wszystkie numery, w cenie od.....\$1.50 i wyżej

Męskie ubrania, wszystkie numery, w cenie od.....\$1.99 i wyżej

Męskie sukienki, wszystkie numery, w cenie od.....\$2.99 i wyżej

Sukienki damskie, wszystkie numery, w cenie od.....\$1.50 i wyżej

**D. & K. CLOTHING CO**

709 W. Wells Ulica

Blisko N. 7th Ulicy

Sklad otwarty od 9 rano do 8 1/2 wieczorem (12)

**SOUTH SIDE CHIMNEY CO.**

KOMINY CZYSZCZONE, BUDOWANE, NAPRAWIANE

FURNES VACUUM POKRYWAMY DACHY SIDING

LI. 1-2077

4334 W. LOOMIS ROAD

LI. 1-2077

Inżynierzy Instalowane

**Konicki's Heating & Air Conditioning Co.**

1919 So. 13-ta Ulica E'wer. B-3856

**ADRESY**

**Directory**

FENNIG, C. J., 2224 So. 13-ta ul. pomiędzy W. Lincoln i W. Hay-

avenue, wykonuje wszelkie roboty klimatyczne. Tel. OR. 2-0659

**KAZ. PIOTROWSKI**

Kontraktor Budownictwa

Nowe Domy — Separacje — Porządkowanie Działek — Ocieplenie na gaz

3222 S. 53-ta UL. LI. 1-2050

**ADWOKACI**

**Bernard J. Adamkiewicz**

ADWOKAT

Biuro: 1732 So. 11ta Ulica

6 bloki na północ od W. Lincoln ulicy

Tel. Orchard 4-5988

Wycieczki od 10 do 8 1/2 opłaca

drogi i loty

**Cybulski & Wagner**

ADWOKACI

Zakładamy wszelkie sprawy

właścicielstwa na własnym

1501 W. LINCOLN AVE.

MARIANA BO. 13 UL. — PRZYJAZNY

TEL. EVERGREEN 8-2178

**IRENA F. GYZINSKA**

ADWOKATKA

1583 W. Forest Home Ave.

Tel. Mitchell 5-0800-0801

**LEONARD J. KLECZKA**

ADWOKAT i Komisarz Sądowy

Tel. Mitchell 5-4640 i 4647

Biuro 622 W. MITCHELL UL.

**JAN C. KLECZKA, JR.**

ADWOKAT

825 West Mitchell Ulica

Telefon Evergreen 4-1050

**Leonard F. Laskowski**

ADWOKAT

Zakładamy wszelkie sprawy

właścicielstwa na własnym

1501 W. LINCOLN AVE.

MARIANA BO. 13 UL. — PRZYJAZNY

TEL. EVERGREEN 8-2178

**Victor A. Napieralski**

ADWOKAT

Komisarz Sądowy

1227 W. LINCOLN AVENUE

Północ 202 w Bili's Budynek

Telefon Evergreen 3-1276

**THAD. F. SWIETLIK**

ADWOKAT

Północ 1117 First Nat. Bank Bldg.

735 North Water Ulica

Tel. BR. 6-4913

**JOZEF B. SWIDERSKI**

ADWOKAT i Doradca Pracy

Praktykuje we Wszechkierach Sądach

1720 W. LINCOLN AVENUE

Telefon w Biurze: OR. 2-6885

**TALSKY & TALSKY**

ADWOKACI

1601 West Mitchell Ulica

Telefon Mitchell 5-5960

**LEO J. TOPOLINSKI**

ADWOKAT

Biuro: 1225 So. 16ta Ulica

Telefon Orchard 2-1370

Biuro otwarte w poniedziałki i

piątki od 7 do 8 1/2 wieczorem.

**Tad. F. Wasielewski**

ADWOKAT

Biuro: 726 W. Mitchell Ulica

Telefon Mitchell 5-3264

od 7-4 do 8-12

Otwarte w poniedziałki i piątki

wieczorem od 7 do 8:30.

**Jerome S. Wróblewski**

ADWOKAT

Biuro: 734 W. Mitchell Ulica

Telefon Mitchell 5-6291

Biuro otwarte wieczorem od 7 do 9

w poniedziałki, wtorki i piątki

od 7 do 8 1/2 wieczorem.

**LEKARZE**

**DR. N. J. NOE**

DENTYSTA

505-A West Mitchell Ulica

Telefon Orchard 2-7128

**POGRZEBOWI**

**BRUSKIEWITZ**

Dom Pogrzebowy

2101 W. Mitchell Ulica

Telefon Mitchell 5-1018

Isolator, przy 80 W. Wycieczki

na własnym samochodzie, przy 80 W.

Wycieczki, przy 80 W. Wycieczki

na własnym samochodzie, przy 80 W.

Wycieczki, przy 80 W. Wycieczki

na własnym samochodzie, przy 80 W.

Wycieczki, przy 80 W. Wycieczki

na własnym samochodzie, przy 80 W.

Wycieczki, przy 80 W. Wycieczki

na własnym samochodzie, przy 80 W.

Wycieczki, przy 80 W. Wycieczki

na własnym samochodzie, przy 80 W.

Wycieczki, przy 80 W. Wycieczki

na własnym samochodzie, przy 80 W.

Wycieczki, przy 80 W. Wycieczki

na własnym samochodzie, przy 80 W.

Wycieczki, przy 80 W. Wycieczki

na własnym samochodzie, przy 80 W.

Wycieczki, przy 80 W. Wycieczki

na własnym samochodzie, przy 80 W.

Wycieczki, przy 80 W. Wycieczki

na własnym samochodzie, przy 80 W.

Wycieczki, przy 80 W. Wycieczki

na własnym samochodzie, przy 80 W.

Wycieczki, przy 80 W. Wycieczki

na własnym samochodzie, przy 80 W.

Wycieczki, przy 80 W. Wycieczki

na własnym samochodzie, przy 80 W.

Wycieczki, przy 80 W. Wycieczki

na własnym samochodzie, przy 80 W.

Wycieczki, przy 80 W. Wycieczki

na własnym samochodzie, przy 80 W.

Wycieczki, przy 80 W. Wycieczki

na własnym samochodzie, przy 80 W.

Wycieczki, przy 80 W. Wycieczki

na własnym samochodzie, przy 80 W.

Wycieczki, przy 80 W. Wycieczki

na własnym samochodzie, przy 80 W.

Wycieczki, przy 80 W. Wycieczki

na własnym samochodzie, przy 80 W.

Wycieczki, przy 80 W. Wycieczki

na własnym samochodzie, przy 80 W.

Wycieczki, przy 80 W. Wycieczki

na własnym samochodzie, przy 80 W.

Wycieczki, przy 80 W. Wycieczki

na własnym samochodzie, przy 80 W.

Wycieczki, przy 80 W. Wycieczki

na własnym samochodzie, przy 80 W.

Wycieczki, przy 80 W. Wycieczki

na własnym samochodzie, przy 80 W.

Wycieczki, przy 80 W. Wycieczki

na własnym samochodzie, przy 80 W.

Wycieczki, przy 80 W. Wycieczki

na własnym samochodzie, przy 80 W.

Wycieczki, przy 80 W. Wycieczki

na własnym samochodzie, przy 80 W.

Wycieczki, przy 80 W. Wycieczki

na własnym samochodzie, przy 80 W.

Wycieczki, przy 80 W. Wycieczki

na własnym samochodzie, przy 80 W.

Wycieczki, przy 80 W. Wycieczki

na własnym samochodzie, przy 80 W.

Wycieczki, przy 80 W. Wycieczki

na własnym samochodzie, przy 80 W.

Wycieczki, przy 80 W. Wycieczki

na własnym samochodzie, przy 80 W.

Wycieczki, przy 80 W. Wycieczki

na własnym samochodzie, przy 80 W.

Wycieczki, przy 80 W. Wycieczki

na własnym samochodzie, przy 80 W.

Wycieczki, przy 80 W. Wycieczki

na własnym samochodzie, przy 80 W.

Wycieczki, przy 80 W. Wycieczki

na własnym samochodzie, przy 80 W.

Wycieczki, przy 80 W. Wycieczki

na własnym samochodzie, przy 80 W.

Wycieczki, przy 80 W. Wycieczki

na własnym samochodzie, przy 80 W.

Wycieczki, przy 80 W. Wycieczki

na własnym samochodzie, przy 80 W.

Wycieczki, przy 80 W. Wycieczki

na własnym samochodzie, przy 80 W.

Wycieczki, przy 80 W. Wycieczki

na własnym samochodzie, przy 80 W.

Wycieczki, przy 80 W. Wycieczki

na własnym samochodzie, przy 80 W.

Wycieczki, przy 80 W. Wycieczki

na własnym samochodzie, przy 80 W.

Wycieczki, przy 80 W. Wycieczki

na własnym samochodzie, przy 80 W.

Wycieczki, przy 80 W. Wycieczki

na własnym samochodzie, przy 80 W.

Wycieczki, przy 80 W. Wycieczki

na własnym samochodzie, przy 80 W.

Wycieczki, przy 80 W. Wycieczki

na własnym samochodzie, przy 80 W.

Wycieczki, przy 80 W. Wycieczki

na własnym samochodzie, przy 80 W.

Wycieczki, przy 80 W. Wycieczki

na własnym samochodzie, przy 80 W.

Wycieczki, przy 80 W. Wycieczki

na własnym samochodzie, przy 80 W.

Wycieczki, przy 80 W. Wycieczki

na własnym samochodzie, przy 80 W.



